

# DOLNOŚLĄSKI WOJEWÓDZKI KONSERWATOR ZABYTEKÓW

Delegatura w Jeleniej Górze  
ul. 1 Maja 23, 58-500 Jelenia Góra  
tel. (75) 752 68 65, (75) 645 97 50

dwkz-jg@dwkz.pl  
ePUAP: /dwkz/skrvka  
<http://wosoz.ibip.wroc.pl/public/>



JG/R.5142.8.2024.MP  
l.dz. 39859

Jelenia Góra, dnia 22 sierpnia 2024 roku.

## DECYZJA Nr 1635 / 2024 Pozwolenie na prowadzenie prac konserwatorskich przy zabytku nieruchomym

Na podstawie art. 89 pkt 2, art. 91, ust. 4, pkt 4, 92 ust. 6, art. 36, ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 23 lipca 2003r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz.U. z 2022 r. poz. 840 t.j. ze zm.), § 12 rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 2 sierpnia 2018 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich i badań konserwatorskich przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków albo na Listę Skarbów Dziedzictwa oraz robót budowlanych, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków, a także badań archeologicznych i poszukiwań zabytków (Dz. U. z 2021, poz.81 ) oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz.U. z 2024r., poz. 572 ze zm.)

po rozpatrzeniu wniosku z dnia 08.08.2024 r. (data wpływu: 08.08.2024 r.) zgłoszonego przez księdza Krzysztofa Madeja, proboszcza Parafii św. Mikołaja Biskupa we Wleniu, posiadającego prawo do dysponowania nieruchomością, o udzielenie pozwolenia na prowadzenie prac konserwatorskich przy zabytku: **gotycki kościół św. Jadwigi** w Lennie koło Wlenia, wpisany do rejestru zabytków nieruchomych pod numerem **361/339** z dnia 13.11.1956 z dn. 05.11.1990r. , oraz po ocenie danych przedstawionych we wniosku i załącznikach do niego:

1. „Program prac konserwatorskich: Remont i zabezpieczenie kościoła pw. św. Jadwigi we Wleniu. Renowacja i konserwacja historycznych elementów kaplicy grobowej rodu von Gruenfeld” oprac. sierpień 2024 r. przez konserwator dział sztuki mgr Marię Lelek-Pietrzak.
2. dokument potwierdzający prawo do dysponowania zabytkiem; dowód wniesienia opłaty skarbowej;

### udzielam pozwolenia

Parafii Rzymskokatolickiej św. Mikołaja Biskupa we Wleniu, z siedzibą ul. Dworcowa 14 we Wleniu, reprezentowaną przez księdza Krzysztofa Madeja, proboszcza Parafii, na wykonanie następujących prac:

1. Remont i zabezpieczenie kościoła pw. św. Jadwigi we Wleniu. Renowacja i konserwacja historycznych elementów kaplicy grobowej rodu von Gruenfeld, obejmująca:
  - a) wykonanie badań stratygraficznych i odkrywkowych ścian i sklepień kaplicy w celu ujawnienia oryginalnych warstw technologicznych, renowacja obejmująca oczyszczenie monochromatycznych powierzchni ścian i sklepień z zabrudzeń i wtórnych nawarstwień, usunięcie nalotów i dezynfekcja obszarów zalanych i zawilgoconych, miejscowo wykonanie zbiegów odsalających i wzmacniających strukturę oryginalnej zaprawy, uzupełnienie ubytków, dopuszczalna możliwość miejscowego założenia tynków renowacyjnych, scalenie kolorystyczne i pomalowanie monochromatyczne ścian i sklepień.
  - b) badania stanu zachowania kamiennych piaskowcowych sarkofagów i posadzki, dezynfekcja kamieniarki, usunięcie przemalowań i warstw wtórnych, wzmocnienie partii osłabionych, oczyszczenie, sklejenie spękań, miejscowe odsolenie, impregnacja, renowacja

elementów metalowych, wykonanie uzupełnień w piaskowcu i w spoinach, hydrofobizacja kamieniarki.

Prace prowadzone zgodnie z zakresem i w sposób wskazany w programie prac opracowanym sierpień 2024 r. przez mgr Marię Lelek-Pietrzak, stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszej decyzji

Termin ważności pozwolenia: 31.12.2026r.

**Pozwolenie wydaje się pod następującymi warunkami:**

1. Obowiązku kierowania w/w pracami albo samodzielnego ich wykonywania przez osobę spełniającą wymagania, o których mowa odpowiednio w art. w art. 37a ust. 1 i 2 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami;
2. Obowiązku przekazania Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków nie później niż w terminie 14 dni przed dniem rozpoczęcia prac albo badań, a w toku prac albo badań na 14 dni przed dokonaniem zmiany osoby, o której mowa w pkt 1
  - a. imienia, nazwiska i adresu osoby, o której mowa w pkt 1,
  - b. dokumentów potwierdzających spełnienie przez tę osobę wymagań, o których mowa odpowiednio w art. 37a ust. 1 i 2,
  - c. oświadczenia osoby, o której mowa w pkt 1, o przyjęciu przez tę osobę obowiązku kierowania tymi pracami albo samodzielnego ich wykonywania;
3. Zawiadomienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o terminie rozpoczęcia i zakończenia wskazanych w pozwoleniu prac;
4. Niezwłocznego zawiadomienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o zagrożeniach lub nowych okolicznościach ujawnionych w trakcie prowadzenia wskazanych w pozwoleniu prac;
5. Prowadzenia dokumentacji przebiegu wskazanych w pozwoleniu prac w sposób umożliwiający jednoznaczną identyfikację i dokładną lokalizację przestrzenną wszystkich czynności, użytych materiałów oraz dokonanych odkryć i przekazania jej Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków w terminie 3 miesięcy od dnia zakończenia badań;
6. Opracowanie sposobu postępowania z zabytkiem po zakończeniu wskazanych w pozwoleniu prac i przekazania tego opracowania Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków w terminie 3 miesięcy od dnia zakończenia prac;
7. Podjęcia działań, które zapobiegą uszkodzeniu lub zniszczeniu zabytku.
8. Nakłada się obowiązek dokonywania odbioru częściowego i końcowego wykonanych prac z udziałem przedstawiciela Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków.

**UZASADNIENIE**

Na podstawie art. 107 § 4 odstąpiono od uzasadnienia decyzji, gdyż uwzględnia ona w całości żądanie stron.

**Pouczenie:**

1. Kto podejmuje działania, o których mowa w art. 36 ust. 1 pkt 1–5, niezgodnie z zakresem lub warunkami określonymi w pozwoleniu wojewódzkiego konserwatora zabytków, podlega karze pieniężnej w wysokości od 500 do 500 000 zł. (art.107d. ust.2).
2. Kto bez pozwolenia albo wbrew warunkom pozwolenia prowadzi prace konserwatorskie, restauratorskie, roboty budowlane, badania konserwatorskie lub architektoniczne przy zabytku wpisanym do rejestru lub roboty budowlane w jego otoczeniu albo badania archeologiczne podlega karze grzywny (art. 117 ww. ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami).
3. Postępowanie w sprawie wydanego pozwolenia może zostać wznowione, a następnie pozwolenie może zostać cofnięte lub zmienione na podstawie art. 47 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami.

Od niniejszej decyzji służy stronie/om odwołanie do Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego za moim pośrednictwem w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji.

W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania, strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków we Wrocławiu, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków we Wrocławiu oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna, co oznacza, iż decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu i brak jest możliwości zaskarżenia decyzji do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Nie jest możliwe skuteczne cofnięcie oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania.

Załączniki:

1. „Program prac konserwatorskich: Remont i zabezpieczenie kościoła pw. św. Jadwigi we Wleniu. Renowacja i konserwacja historycznych elementów kaplicy grobowej rodu von Gruenfeld” oprac. sierpień 2024 r. przez konserwator dział sztuki mgr Marię Lelek-Pietrzak

Z up. Dolnośląskiego  
Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków  
we Wrocławiu  
*K. Kurek*  
mgr Krzysztof Kurek  
KIEROWNIK DELEGATURY  
w Jeleniej Górze

Otrzymują:

1. Parafii Rzymskokatolickiej św. Mikołaja Biskupa we Wleniu
2. a/a IE

C6C91+7-R

*spełniono obowiązek wynikający z RODO*

*Sprawę prowadzi Starsza Inspektor Wydziału Zabytków Nieruchomych – Monika Popowska – tel. 075 6459757 (w godz 9.00-12.00), [m.popowska@dwkz.pl](mailto:m.popowska@dwkz.pl)*

*Uiszczono opłatę skarbową w wysokości 82 zł*

*Spełniono obowiązek wynikający z RODO*

### **Klauzula Informacyjna o przetwarzaniu danych osobowych**

Zgodnie z art. 14 ust. 1 i 2 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. (dalej RODO) informujemy, że:

1. Administratorem danych osobowych jest Dolnośląski Wojewódzki Konserwator Zabytków z siedzibą we Wrocławiu (50-243) przy ul. Łokietka 11, z którym można nawiązać kontakt:  
A. osobiście, poprzez umówienie wizyty;  
B. telefonicznie pod nr 71 343 65 01  
C. mailowo: [dwkz@dwkz.pl](mailto:dwkz@dwkz.pl)  
D. korespondencyjnie : Dolnośląski Wojewódzki Konserwator Zabytków, ul. Łokietka 11, 50-243 Wrocław.
2. W sprawach związanych z danymi osobowymi można kontaktować się z inspektorem ochrony danych w Wojewódzkim Urzędzie Ochrony Zabytków we Wrocławiu: Inspektor: Mateusz Adamczyk, Adres e-mail: [iod@dwkz.pl](mailto:iod@dwkz.pl) lub w siedzibie urzędu: Wojewódzki Urząd Ochrony Zabytków we Wrocławiu, ul. Łokietka 11, 50-243 Wrocław.
3. Administrator gromadzi dane osobowe w celu realizacji zadań wynikających z obowiązującego prawa, w szczególności ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami na podstawie art. 6 ust. 1 lit e RODO w celu przeprowadzenia postępowania administracyjnego. W związku z powyższym dane gromadzone dane osobowe mogą być przekazywane:  
A. podmiotom upoważnionym na podstawie obowiązujących przepisów prawa (np. Sądy, prokuratura, jednostki policji etc.);  
B. podmioty, które przetwarzają dane na podstawie zawartej przez Administratora umowy o przetwarzanie danych osobowych (np. kancelarie adwokackie reprezentujące Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków, firmy informatyczne sprawujące nadzór nad siecią informatyczną, w której zapisane są gromadzone dane etc.)
4. Podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednakże niepodanie danych niezbędnych do przeprowadzenia postępowania administracyjnego, m.in. takich jak imię, nazwisko, adres do korespondencji, w szczególnych sytuacjach nr PESEL może spowodować odmowę wszczęcia postępowania, wskutek braku możliwości ustalenia i identyfikacji strony postępowania administracyjnego w rozumieniu art. 28 kodeksu postępowania administracyjnego. Powyższe nie dotyczy jeżeli przepis obowiązującego prawa nakłada na stronę obowiązek wskazania określonych w danym przepisie prawnym danych identyfikujących tą osobę.
5. Zebrane dane nie będą przekazywane do Państw trzecich.
6. Dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji wskazanego w pkt 3 celu przetwarzania, w tym również obowiązku archiwizacyjnego wynikającego z odrębnych ustaw i innych przepisów prawa.
7. Każdy, kogo dane osobowe są przetwarzane przez Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków, ma prawo do:  
A. dostępu do treści zgromadzonych danych;  
B. sprostowania danych;  
D. ograniczenia przetwarzania danych;  
E. przenoszenia danych;  
F. wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych.
8. Zgromadzone dane osobowe dane nie będą poddawane zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym również profilowaniu.
9. Każdy, kto uważa, że jego dane są przetwarzane w sposób nieprawidłowy ma prawo złożenia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa Tel. 606-950-000